



Zürich, 29. Juni 2010

Medienmitteilung

## Verkehrsvorschriften Züri Fäscht 2010

Für die Durchführung des Züri Fäscht 2010 ergehen die folgenden verkehrs- und wasserschutz-polizeilichen Vorschriften:

### 1. Festsperre (Fahrverbot)

**Vom Freitag, 2. Juli 2010, 10.00 Uhr bis Montag, 5. Juli 2010, 6.00 Uhr, gilt als Sperrgebiet:**

Bellerivestrasse - Feldeggstrasse - Dufourstrasse - Falkenstrasse - Stadelhoferstrasse - Rämistrasse - Hirschengraben - Seilergraben - Mühlegasse - Zähringerstrasse - Central - Bahnhofbrücke - Bahnhofquai - Uraniastrasse - Rennweg - Bahnhofstrasse - Talstrasse - Dreikönigstrasse - Alfred-Escher-Strasse - Mythenquai und sämtliche Strassen innerhalb dieses Gebietes.

Festzeiten: Freitag/Samstag; 16.30/5.00 Uhr  
Samstag/Sonntag; 10.00/5.00 Uhr  
Sonntag; 10.00 bis 24.00 Uhr

Ausserhalb der Festzeiten ist der ausgewiesene Zubringerdienst ins Festgebiet möglich.

#### 1.1 Fahrverbote

Für den Fahrzeugverkehr sind zusätzlich gesperrt:

**Donnerstag, 01. Juli 2010, 6.00 Uhr bis Montag, 5. Juli 2010, ca. 17.00 Uhr:**

Münsterhof

**Donnerstag, 01. Juli 2010, 11.00 Uhr bis Montag, 5. Juli 2010, ca. 12.00 Uhr:**

Stadthausquai, ganzer; Fraumünsterstrasse, Teilstück Post- bis Börsenstrasse; Börsenstrasse, Teilstück Talstrasse bis Stadthausquai; Kappelergasse

**Donnerstag, 01. Juli 2010, 11.00 Uhr bis Montag, 5. Juli 2010, ca. 17.00 Uhr:**

Fraumünsterstrasse, Teilstück Börsenstrasse bis Bürkliplatz; Lochmannstrasse



**Freitag, 2. Juli 2010, 10.00 Uhr bis Montag, 5. Juli 2010, 6.00 Uhr:**

Limmatquai, ganzer

Ein **Übersichtsplan** kann im Internet unter [www.stadtpolizei.ch](http://www.stadtpolizei.ch) (Verkehr – Verkehrs-umleitungen während Anlässen) eingesehen werden. Details zur Veranstaltung sind unter [www.zürifäscht.ch](http://www.zürifäscht.ch) abrufbar.

## 1.2 Einbahnverkehr

Für folgende Strassen wird der Einbahnverkehr angeordnet:

**Freitag/Montag, 2./5. Juli 2010**

**Feldeggstrasse (Teilstück Zolliker- bis Mühlebachstrasse)**

Einbahnverkehr mit erlaubter Fahrtrichtung von der Zolliker- in Richtung Mühlebachstrasse

**Freitag und Samstag, 2. und 3. Juli 2010, jeweils 19.00 bis ca. 24.00 Uhr**

**Tièchestrasse (Teilstück Bucheggplatz bis Emil-Klöti-Strasse)**

Einbahnverkehr mit erlaubter Fahrtrichtung vom Bucheggplatz in Richtung Emil-Klöti-Strasse

**Emil-Klöti-Strasse (Teilstück Tièche- bis Kürbergstrasse)**

Einbahnverkehr mit erlaubter Fahrtrichtung von der Tièchestrasse bis Höhe Kürbergstrasse

(Ausgenommen von diesen Anordnungen sind die Fahrzeuge der Sanität und Busse der VBZ)

## 1.3 Fahranordnung

**Freitag/Montag, 2./5. Juli 2010**

**Hottingerstrasse**

Fahranordnung nach rechts bei der Einmündung in die Rämistasse

## 1.4 Halteverbote

Auf folgenden Strassen und Plätzen ist das Stehenlassen von Fahrzeugen untersagt:

<b><u>Alfred-Escher-Strasse 32/36</u></b>	Parkplätze Nr. 14 bis 21	Fr 02.07.10, 13.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Alfred-Escher-Strasse</u></b>	Teilstück C.F. Meyer-Strasse bis Mythenquai, Seite Bellvoirpark	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Alfred-Escher-Strasse</u></b>	Teilstück Sternen- bis Breitingers- strasse, seeseitig	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr



<b><u>Asylstrasse 9</u></b>	Die speziell signalisierten Parkfelder	Fr 02.07.10, 17.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Bellerivestrasse/Parkplatz Zürichhorn</u></b>	Die speziell signalisierten Parkplätze Seite Bellerivestrasse (Zonen 3 und 4)	Mi 30.06.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 18.00 Uhr
<b><u>Beethovenstrasse</u></b>	Beidseits im Teilstück Gotthardstrasse bis General-Guisan-Quai, beidseits	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Börsenstrasse</u></b>	Ganze, beidseits	Do 01.07.10, 11.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 12.00 Uhr
<b><u>Breitingerstrasse</u></b>	Teilstück General-Guisan-Quai bis Alfred-Escher-Strasse	Do 01.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 12.00 Uhr
<b><u>Claridenstrasse</u></b>	Teilstück Gotthardstrasse bis General- Guisan-Quai, beidseits	Do 01.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 18.00 Uhr
<b><u>Claridenstrasse</u></b>	Teilstück Gotthard- bis Dreikönig- strasse, beidseits	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Falkenstrasse</u></b>	Auf der Höhe der Häuser 4/6, 11/13 und 19/27	Fr 02.07.10, 10.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Feldeggstrasse</u></b>	Teilstück Bellerivestrasse bis Seefeldquai	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Fraumünsterstrasse</u></b>	Teilstück Börsenstrasse bis Bürkliplatz	Do 01.07.10, 11.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 17.00 Uhr
<b><u>Fraumünsterstrasse</u></b>	Teilstück Poststrasse bis Börsen- strasse, beidseits	Do 01.07.10, 11.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 12.00 Uhr
<b><u>General-Guisan-Quai 42</u></b>	Parkplatz in Nebenfahrbahn, beidseits	Do 01.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 12.00 Uhr
<b><u>Genferstrasse</u></b>	Teilstück General-Wille- bis Gotthard- strasse, beidseits	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Gotthardstrasse</u></b>	Teilstück Beethoven- bis Clariden- strasse, beidseits	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr



<b><u>Hirschengraben</u></b>	Parkplatzteil Höhe Obergericht rechts nach der Einfahrt	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Höschgasse</u></b>	Teilstück Bellerivestrasse bis Quai-anlage, beidseits	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Kappelergasse</u></b>	Ganze, beidseits	Do 01.07.10, 11.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 12.00 Uhr
<b><u>Klausstrasse</u></b>	Teilstück Bellerivestrasse bis Quai-anlage	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Kurt-Guggenheim-Strasse</u></b>	Ganze, beidseits	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Limmatquai</u></b>	Zwischen Central und Rämistrasse, beidseits	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Lindenstrasse</u></b>	Teilstück Bellerivestrasse bis Quai-anlage	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Lochmannstrasse</u></b>	Ganze	Mi 30.06.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 17.00 Uhr
<b><u>Mainaustrasse</u></b>	Teilstück Bellerivestrasse bis Seefeldquai	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Marsstrasse</u></b>	Ganze	Fr 02.07.10, 17.00 Uhr bis So 04.07.10, 24.00 Uhr
<b><u>Münsterhof</u></b>	Ganzer Platz	Do 01.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 17.00 Uhr
<b><u>Mythenquai/Parkplatz Hafendamm-Enge</u></b>	Ganzer Platz	Mi 30.06.10, 6.00 Uhr bis Di 06.07.10, 12.00 Uhr
<b><u>Mythenquai/Parkplatz Honrain</u></b>	Ganzer Platz	Do 01.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 12.07.10, 18.00 Uhr



**Stadt Zürich**

Stadtpolizei

**Mythenquai/Parkplatz**

**Sukkulenten**

(Strasse zum Strandbad)

Ganzer Platz

Do 01.07.10, 6.00 Uhr

bis

Mo 05.07.10, 18.00 Uhr

**Paradeplatz 6**

Teilstück Bäregasse bis Bleicherweg

Fr 02.07.10, 13.00 Uhr

bis

Mo 05.07.10, 6.00 Uhr

**Postrasse**

Ganze, beidseits

Do 01.07.10, 6.00 Uhr

bis

Mo 05.07.10, 12.00 Uhr

**Promenadengasse**

Geg. den Häusern Nr. 4 bis 9

Parkplätze Nr. 7 bis 21

Fr 02.07.10, 11.00 Uhr

bis

Mo 05.07.10, 12.00 Uhr

**Rämistrasse 15/17**

Teilstück Oberdorf- bis Waldmann-

strasse, beidseits

Fr 02.07.10, 17.00 Uhr

bis

So 04.07.10, 24.00 Uhr

**Seefeldquai**

Ganzer

Do 01.07.10, 6.00 Uhr

bis

Mo 05.07.10, 12.00 Uhr

**Seegartenstrasse**

Ganze

Fr 02.07.10, 6.00 Uhr

bis

Mo 05.07.10, 6.00 Uhr

**Seehofstrasse**

Teilstück Dufourstrasse bis Utoquai,

beidseits

Fr 02.07.10, 6.00 Uhr

bis

Mo 05.07.10, 6.00 Uhr

**Seerosenstrasse**

Teilstück Dufourstrasse bis Utoquai

Fr 02.07.10, 6.00 Uhr

bis

Mo 05.07.10, 6.00 Uhr

**Schillerstrasse**

Ganze

Do 01.07.10, 6.00 Uhr

bis

Mo 05.07.10, 18.00 Uhr

**Stadelhoferstrasse**

Ganze, beidseits

Fr 02.07.10, 17.00 Uhr

bis

Mo 05.07.10, 6.00 Uhr

**Stadthausquai**

Teilstück Kappelergasse bis

Münsterhof/Münsterbrücke, beidseits

Mi 30.06.10, 6.00 Uhr

bis

Mo 05.07.10, 17.00 Uhr

**Stadthausquai**

Teilstück Bürkliplatz bis Kappeler-

gasse, beidseits

Do 01.07.10, 11.00 Uhr

bis

Mo 05.07.10, 12.00 Uhr

**Sternenstrasse**

Teilstück Mythenquai bis Alfred-

Escher-Strasse

Fr 02.07.10, 6.00 Uhr

bis

Mo 05.07.10, 6.00 Uhr



<b><u>Tödistrasse</u></b>	Teilstück Gotthardstrasse bis General-Guisan-Quai	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 12.00 Uhr
<b><u>Unionstrasse</u></b>	Ganze	Fr 02.07.10, 17.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 6.00 Uhr
<b><u>Uraniastrasse</u></b>	Nebenfahrbahn Höhe Bahnhofquai 3	Fr 02.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 12.00 Uhr
<b><u>Utoquai</u></b>	Ab Limmatquai Richtung Bellevue (Parkplätze Nr. 01 bis 22)	Do 01.07.10, 6.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 12.00 Uhr
<b><u>Walchestrasse</u></b>	Zwischen den Häusern Nr. 31/33 (Parkfelder Nr. 1 bis 8)	Fr 02.07.10, 11.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 12.00 Uhr
<b><u>Waldmannstrasse</u></b>	Ganze	Fr 02.07.10, 17.00 Uhr bis So 04.07.10, 24.00 Uhr
<b><u>Wettingerwies 2</u></b>	Parkplatz Nr. 1	Fr 02.07.10, 11.00 Uhr bis Mo 05.07.10, 12.00 Uhr

## 2. Parkierungsmöglichkeiten

Die Parkierungsmöglichkeiten Nähe See und Festplätze sind äusserst beschränkt, und eine grosse Anzahl Parkflächen auf den Umleitungsrouten müssen im Interesse einer möglichst reibungslosen Verkehrsabwicklung vorübergehend aufgehoben werden. Die Stadtpolizei Zürich bittet die Besucher des Züri Fäscht, wenn immer möglich auf die Benützung der privaten Motorfahrzeuge zu verzichten und stattdessen auf die öffentlichen Verkehrsmittel umzusteigen. Es besteht wiederum die Möglichkeit, in den Nächten Freitag/Samstag und Samstag/Sonntag die öffentlichen Verkehrsmittel durchgehend zu benützen.

3. Der Fahrzeugverkehr wird durch Angehörige der Stadtpolizei und Feuerwehrleute umgeleitet und geregelt. Die Verkehrsbeschränkungen sind mittels Hinweis- und Verbotstafeln signalisiert. An verbotenen Orten stehen gelassene Fahrzeuge werden auf Kosten des Lenkers oder Halters abgeschleppt. Nichtbeachten dieser Anordnungen hat die Bestrafung gemäss den Strafbestimmungen des Bundesgesetzes über den Strassenverkehr (SVG) zur Folge.

## 4. Wasserschutzpolizeiliche Vorschriften

**Während des ganzen Züri Fäscht 2010 sind folgende Weisungen strikte zu beachten:**

1. Während der ganzen Dauer des Festes, vom Freitag, 2. Juli 2010, 15.00 Uhr bis Sonntag, 4. Juli 2010, 20.00 Uhr, wird der Schiffsverkehr ab nördlicher Einfahrt Hafen Riesbach bis Bellevue/Limmat/Bükliplatz und bis Höhe Wasserschutzpolizei Mythenquai durch markierte Fahrrinnen geleitet. Sperrzonen werden speziell mit



gelben Bojen signalisiert. Nördlich der Linie Einfahrt Hafen Riesbach/Wasserschutzpolizei ist Ankerverbot. Signalisationen wie Fahrrinne, Ankerzonen und Sperrzonen sind im Programmheft und auf dem Handzettel ersichtlich. Nichtbeachten dieser Anordnung hat die Bestrafung gemäss den Strafbestimmungen des Bundesgesetzes über die Binnenschifffahrt (BSG) zur Folge.

2. Sämtliche Kurslinien der ZSG inkl. der zusätzliche Querverkehr «Fischstubensteg» – Saffainsel und alle Anlegestellen sind dauernd frei zu halten. Alle Kurs- und Passagierschiffe über zwölf Personen bewegen sich von der Stadtgrenze in Richtung Bürkliplatz in der Fahrrinne entlang dem rechten Ufer und stadtauswärts entlang dem linken Ufer.
3. Am Freitag, 2. Juli 2010 und am Samstag, 3. Juli 2010 dürfen jeweils ab 18.00 Uhr nördlich der Linie Zürichhorn-Saffainsel Segelschiffe nur noch ohne gesetzte Segel verkehren.
4. Nach dem Feuerwerk ist die Fahrrinne für die Zuschauerschiffe der ZSG von Privatschiffen sofort freizugeben. Die Kursschiffe werden durch die Wasserschutzpolizei oder Seerettungsdienste mit Blaulicht begleitet.

Stadtpolizei Zürich  
Infostelle  
Esther Grunder